

SCRIPTA

Numéro Scripta : 8907

Auteur(s) : Richard Potier [particulier]

Bénéficiaire(s) : Barbery, Notre-Dame (abbaye)

Genre d'acte : charte

Authenticité : non suspect

Datation : [1182-1210]

Action juridique : donation

Langue du texte : latin

Analyse

Richard Potier, fils de Raoul Potier, donne aux moines de Barbery une terre de cinq vergées et une autre terre d'une acre situées à Fontenay-le-Marmion.

Tableau de la tradition

Original

A. Caen, Archives départementales du Calvados, H 1563 (n° 396).

Dissertation critique

Transcription : Richard Da Cruz (Mémoire de Maîtrise, Université de Caen, 2001), révisée par Tamiko Fournier-Fujimoto

Cet acte est postérieur à la charte de confirmation du roi Henri II d'Angleterre en 1182-1189 qui ne l'évoque pas. Les actes de l'abbaye de Barbery portent une date millésimée quasi systématiquement à partir d'environ 1210. Cet acte peut être antérieur à cette date.

Texte d'après A

Noverit universitas fidelium quod ego Rogerus Darel pro salute mea et animabus predecessorum meorum dedi et concessi Deo et Beate Marie de Barbereio et conventui ibidem Deo servienti in perpetuum et puram elemosinam et liberam ab omni seculari exactione, tres virgatas terre sitas in alaudo apud Fontenetum Marmionis quas Gillebertus clericus tenuit de me in hereditatem et reddidit michi per annum dimidiam libram comini. Et ut hec elemosina rata et inconcussa permaneat in perpetuum presentem cartam sigilli mei munimine confirmavi.